



# COMUNE DI MALÉ

Provincia di Trento

**COPIA**

## Verbale di Deliberazione nr. **45** della **Giunta Comunale**

**Oggetto: APPROVAZIONE RENDICONTO ANNUALE RELATIVO  
ALL'ATTIVITA' DELL'ASSOCIAZIONE IN PARTECIPAZIONE  
CON IL CONSORZIO S.T.N. VAL DI SOLE - ANNO 2020.**

L'anno **duemilaventuno** addì **trentuno** mese di **marzo** alle ore **17:30** nella sala delle riunioni della sede municipale, a seguito di regolari avvisi, recapitati a termini di legge, si è convocata la Giunta comunale.

### **Presenti i signori:**

<b>CUNACCIA BARBARA</b>	<b>Sindaco</b>	<b>Presente</b>
<b>DALLAVO MAURO</b>	<b>Vice Sindaco</b>	<b>Presente</b>
<b>BAGGIA MASSIMO</b>	<b>Assessore</b>	<b>Presente</b>
<b>BASSO MARUSCA</b>	<b>Assessore</b>	<b>Presente</b>
<b>ZANELLA MICHELE</b>	<b>Assessore</b>	<b>Presente</b>

**Assiste il Segretario Comunale dott. Giorgio Osele.**

**Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signor Cunaccia Barbara nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'oggetto suindicato.**

**OGGETTO: APPROVAZIONE RENDICONTO ANNUALE RELATIVO ALL'ATTIVITA' DELL'ASSOCIAZIONE IN PARTECIPAZIONE CON IL CONSORZIO S.T.N. VAL DI SOLE – ANNO 2020.**

## **LA GIUNTA COMUNALE**

Richiamata qui integralmente la deliberazione consiliare n. 38 dell' 11 settembre 2015 avente ad oggetto: “Approvazione proposta costituzione con il Consorzio S.T.N. Val di Sole di associazione in partecipazione ai sensi dell'art. 2546 e seg. del Codice Civile con apporto di servizi per l'attività limitata ed esclusiva della costruzione degli impianti idroelettrici sul torrente Rabbies denominati Rabbies 3 e Rabbies 4”;

Visto il contratto “Costituzione di associazione in partecipazione ai sensi dell'art. 2546 e segg. del Codice Civile con apporto di servizi per l'attività limitata ed esclusiva della costruzione degli impianti idroelettrici sul torrente Rabbies denominati Rabbies 3 e Rabbies 4”, sottoscritto in data 13 novembre 2015, repertorio 447 tra il Comune di Malè e il Consorzio S.T.N. Val di Sole;

Visti in particolare:

**“Art. 3. Percentuale degli utili spettanti all'Associato**

*L'associato parteciperà agli utili annuali dell'esercizio di detta attività imprenditoriale di produzione idroelettrica nella misura specificata nell'allegato piano economico finanziario per tutta la durata dell'associazione in partecipazione e coincidente alla durata della concessione idroelettrica di Rabbies 3 e Rabbies 4 meno un giorno, così come risulteranno dagli appositi rendiconti annuali della gestione da predisporre a cura dell'associante, e che lo stesso si impegna ed obbliga a corrispondere all'associato nei modi e termini pattuiti ed indicati a seguire nel presente contratto. Tale percentuale di utile annuo di partenza dell'operazione da attribuire all'associato, quota d'utile intesa come percentuale calcolata sui ricavi conseguiti e documentati dal Comune di Malè al netto delle spese di gestione sopportate e documentate dallo stesso in ragione dello sviluppo dei piani Economici e Finanziari redatti da professionista esterno ed autonomo incaricato dal proponente, poi nella effettiva entità che l'attività economica reale e futura genererà in base ai reali costi e ricavi per tutta la durata dell'associazione in partecipazione...”*

**“Art. 4. Modalità e termini di pagamento degli utili all'Associato**

*La quota dell'utile annuale spettante all'associato sarà versato dall'associante nei seguenti modi e termini:*

- a) un acconto mensile da corrispondere a titolo di acconto dall'associante all'associato, pari al 45%, (quarantacinqueper cento), degli incassi che l'associante avrà effettivamente incassato il mese precedente per gli incentivi e per i corrispettivi derivanti dalla vendita dell'energia senza iva, e da versare all'associato entro la metà di ogni mese;*
- b) il saldo degli utili di ogni anno sarà versato entro il 30 di aprile dell'anno successivo, sempre che siano stati a tale data incassati almeno gli 8/10, (otto-decimi), dei ricavi dell'esercizio precedente per la vendita dell'energia e la tariffa incentivante dal GSE; in caso di ritardo nei pagamenti da parte del GSE e delle fatture di vendita dell'energia, parimenti saranno versati in ritardo proporzionalmente gli utili di saldo spettanti all'associato. Entro la medesima data l'associato dovrà restituire o in subordine verrà conguagliato l'eventuale maggior acconto ricevuto rispetto al totale annuo degli utili spettanti.”*

***“Art. 6. Redazione di apposito Bilancio secondo i dettati del Codice Civile.***

*L'associante è un Ente Pubblico che redige il proprio bilancio generale secondo i principi “Pubblici” finalizzati essenzialmente al pareggio finanziario di bilancio, e non ha nessun obbligo contabile e formale in relazione alle disposizioni sul bilancio dettate dalla Sezione IX del Libro Quinto del Codice Civile per le società commerciali quale strumento di determinazione del risultato economico per competenza, ma in riferimento agli impianti di Rabbies 3 e Rabbies 4 oggetto del contratto di associazione in partecipazione e per la determinazione del risultato annuale economico da corrispondere pro quota all'associato, redigerà solo per le operazioni inerenti gli impianti in oggetto, un apposito prospetto annuale di raccordo con la tenuta di una contabilità dedicata e di un bilancio seguendo rigidamente tutti i principi di contabilizzazione e di competenza previsti alla Sezione IX del Libro Quinto del C.C. per le società commerciali, sostenendo ed imputando nell'operazione solo ed esclusivamente i ricavi ed i costi strettamente indispensabili e collegati alla corretta e concorrenziale gestione dell'impianto, escludendo tassativamente e sin d'ora il ricorso all'assunzione di personale dipendente diretto. L'associato nella conduzione dell'attività dell'associazione in partecipazione dovrà rispettare tutte le normative inerenti la fiscalità in vigore per tutti gli esercizi di durata dell'associazione. Tutti i movimenti riferibili ai costi e ricavi dell'associazione in partecipazione e riguardanti gli impianti idroelettrici in oggetto di Rabbies 3 Rabbies 4, transiteranno a cura ed impegno dell'associante su appositi capitoli contabili del proprio bilancio, separati da tutti i restanti movimenti ed estraibili analiticamente, ed il Comune potrà disporre dei fondi derivanti dalla propria quota degli utili annuali, solo dopo aver corrisposto gli utili a saldo spettanti all'associato.”*

***“Art. 7. Termini di redazione del rendiconto annuale da parte dell'Associante***

*L'associante redigerà l'apposito rendiconto annuale dell'attività dell'associazione in partecipazione secondo i criteri di competenza indicati al precedente Art. 6, entro il 31 marzo dell'anno successivo, ed entro la stessa data lo sottoporrà all'approvazione dell'associato. Ciò a prescindere e indipendentemente dai termini ed alle modalità dell'approvazione del bilancio comunale consuntivo annuale e che è soggetto alle rigide norme finanziarie tipiche degli Enti pubblici. L'associato, entro 30 giorni dal ricevimento del rendiconto, avrà facoltà di procedere, anche tramite persona di sua fiducia, alla verifica della contabilità ed all'esame di tutti i documenti contabili inerenti l'impianto. Trascorso detto termine, in mancanza di contestazioni inviate per raccomandata A/R o Pec, il rendiconto si intenderà approvato dall'associato e l'associante verserà nei termini pattuiti la quota a saldo degli utili spettanti. L'associante si impegna a mettere a disposizione dell'associato in tempo reale tutti i documenti contabili ed amministrativi inerenti gli impianti fornendone anche copia su semplice richiesta. L'associante dovrà tenere a disposizione dell'associato, per il periodo di 10 anni dalla presentazione del rendiconto, tutti i documenti giustificativi in base ai quali il rendiconto è stato redatto.”*

Visto il Rendiconto predisposto dal Servizio Finanziario dei proventi e oneri registrati sul bilancio dell'esercizio finanziario 2020 e relativi al centro di costo 123 "PRODUZIONE ENERGIA ELETTRICA IN ASSOCIAZIONE STN VAL DI SOLE", debitamente rettificati secondo i principi di contabilizzazione e competenza previsti alla Sezione IX Libro Quinto del Codice Civile, come previsto dall'art. 6 del contratto di associazione in partecipazione, come di seguito riassunti:

PROVENTI		ONERI	
Descrizione	Importo	Descrizione	Importo
Proventi produzione energia elettrica Rabbies 3	1.176.045,62	Servizio di monitoraggio delle acque torrente Rabbies	4.341,35
Proventi produzione energia elettrica Rabbies 4	286.933,29	Servizi GSE connessi alla cessione di energia elettrica	14.891,89
		Canone annuale per costi opera di presa Rabbies	23.126,61
		Manutenzione ordinaria impianti di produzione energia	30.228,85
		Energia elettrica	6.063,31
		Canoni di concessione attraversamenti	308,36
		Assicurazione guasti macchine	8.829,79
		Canone di concessione e sovracanon BIM e Comuni	78.370,19
		Compensi energia elettrica non ritirata - PAT	10.780,11
		Contributo A.E.E.G. imprese settore energia	387,35
		Diritti licenza di officina	46,48
		Collaudo R3 e R4	7.017,48
		Oneri amministrativi forfetari	8.208,00
		Prestazioni diverse (guasto, collaudo ...)	9.817,50
<b>TOTALE ENTRATE</b>	<b>1.462.978,91</b>	<b>TOTALE SPESE</b>	<b>202.417,27</b>
		<b>UTILI DA RIPARTIRE</b>	<b>1.260.561,64</b>
		utili spettanti ad STN Val di Sole	756.336,98
		applicazione clausola di compensazione art. 22 anno 2019	-
		Totale utili spettanti a: Consorzio STN Val di Sole	756.336,98
		Totale utili spettanti a: Comune di Malé	504.224,66

Ritenuto di provvedere all'approvazione del rendiconto annuale dell'attività dell'associazione in partecipazione secondo i criteri di competenza, ai sensi dell'art. 7 del contratto di associazione in partecipazione dianzi citato, così da sottoporlo all'approvazione del Consorzio S.T.N. Val di Sole, entro i termini stabiliti.

Verificato quindi che gli utili da ripartire per l'anno 2020 sono pari ad € 1.260.561,64.- di cui € 756.336,98.- spettanti al Consorzio S.T.N. Val di Sole ed € 504.224,66.- al Comune di Malé, nelle misure specificate nel piano economico finanziario allegato al contratto di associazione in partecipazione, rispettivamente del 60% e del 40%.

Acquisiti sulla proposta di deliberazione i pareri favorevoli espressi, ai sensi dell'art. 185 del Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2 e del Regolamento sui controlli interni approvato con deliberazione consiliare n. 26 di data 30.06.2016, dalla Responsabile del servizio finanziario in ordine a regolarità contabile, ciò in relazione anche alla programmazione economico-finanziaria dell'ente ed ai riflessi diretti e indiretti evidenziati nel presente atto, nonché sotto il profilo della regolarità tecnica.

Visto il D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 (Testo Unico Enti Locali) e s.m.;

Visto il D.Lgs. 23.06.2011, n. 118 recante disposizioni in materia di armonizzazione contabile dei bilanci delle Regioni, delle Provincia Autonome e degli Enti Locali.

Vista la L.P. 9 dicembre 2015, n. 18 avente ad oggetto: "Modificazioni della legge provinciale di contabilità 1979 e altre disposizioni di adeguamento dell'ordinamento provinciale e degli enti locali al decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118.

Visto il Regolamento di contabilità approvato con deliberazione consiliare di data 30 novembre 2020 n. 39.

Visto il Regolamento sui controlli interni approvato con deliberazione consiliare n. 26 di data 30.06.2016.

Visto lo Statuto comunale approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari di data 22 giugno 2007 n. 26 e 9 marzo 2016 n. 16.

Vista la Legge Regionale 29.10.2014 n. 10, con la quale si adeguavano gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da osservare da parte della Regione T.A.A. e degli Enti a ordinamento regionale, come già individuati dalla Legge 06.11.2012 n. 190 e dal D.Lgs. 14.03.2013 n. 33.

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige approvato con L.R. 3 maggio 2018 n. 2.

Con voti favorevoli unanimi resi nelle forme di legge,

### **d e l i b e r a**

1. Di approvare, per le motivazioni in premessa esposte, il rendiconto annuale 2020 delle attività dell'associazione in partecipazione secondo i criteri di competenza, previsto dall'art. 6 del contratto di associazione in partecipazione dianzi citato, nelle risultanze di seguito riassunte e dettagliatamente descritte nell'allegato A), accluso alla presente di cui forma parte integrante e sostanziale:

<b>PROVENTI</b>		<b>ONERI</b>	
<i>Descrizione</i>	<i>Importo</i>	<i>Descrizione</i>	<i>Importo</i>
Proventi produzione energia elettrica Rabbies 3	1.176.045,62	Servizio di monitoraggio delle acque torrente Rabbies	4.341,35
Proventi produzione energia elettrica Rabbies 4	286.933,29	Servizi GSE connessi alla cessione di energia elettrica	14.891,89
		Canone annuale per costi opera di presa Rabbies	23.126,61
		Manutenzione ordinaria impianti di produzione energia	30.228,85
		Energia elettrica	6.063,31
		Canoni di concessione attraversamenti	308,36
		Assicurazione guasti macchine	8.829,79
		Canone di concessione e sovracanon BIM e Comuni	78.370,19
		Compensi energia elettrica non ritirata - PAT	10.780,11
		Contributo A.E.E.G. imprese settore energia	387,35
		Diritti licenza di officina	46,48
		Collaudo R3 e R4	7.017,48
		Oneri amministrativi forfetari	8.208,00
		Prestazioni diverse (guasto, collaudo ...)	9.817,50
<b>TOTALE ENTRATE</b>	<b>1.462.978,91</b>	<b>TOTALE SPESE</b>	<b>202.417,27</b>
		<b>UTILI DA RIPARTIRE</b>	<b>1.260.561,64</b>
		utili spettanti ad STN Val di Sole	756.336,98
		applicazione clausola di compensazione art. 22 anno 2019	-
		Totale utili spettanti a: Consorzio STN Val di Sole	756.336,98
		Totale utili spettanti a: Comune di Malé	504.224,66

2. Di dare atto che gli utili da ripartire per l'anno 2020 sono pari ad € 1.260.561,64.- di cui € 756.336,98.- spettanti al Consorzio S.T.N. Val di Sole ed € 504.224,66.- al Comune di Malé, nelle misure specificate nel piano economico finanziario allegato al contratto di associazione in partecipazione, rispettivamente del 60% e del 40%.
3. Di disporre l'invio al Consorzio S.T.N. Val di Sole di copia della presente, unitamente al rendiconto, così da sottoporlo all'approvazione del Consorzio S.T.N. Val di Sole, entro i termini stabiliti, come previsto dall'art. 7 del contratto di associazione in partecipazione.

4. Di demandare l'adozione dei conseguenti atti di gestione al Responsabile del Servizio Economico Finanziario.
5. Di dare evidenza ai sensi dell'art. 4 della L.P. 30.11.1992 n. 23 che avverso la presente deliberazione sono ammessi:
  - opposizione alla Giunta Comunale durante il periodo di pubblicazione ai sensi dell'art. 183, comma 5, del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2;
  - ricorso giurisdizionale avanti al T.R.G.A. di Trento, ex art. 13 e 29 del D.Lgs. 02.07.2010 n.ro 104, entro i 60 giorni, da parte di chi abbia un interesse concreto ed attuale, ovvero straordinario al Presidente della Repubblica, ex artt. 8 e 9 del D.P.R. 24.11.1971 n.ro 1199, entro 120 giorni.

Che in relazione alle procedure di affidamento di lavori, servizi e forniture è ammesso il solo ricorso avanti al T.R.G.A. di Trento con termini processuali ordinari dimezzati a 30 giorni ex artt. 119, I° comma lettera a) e 120 D.Lgs. 02.07.2010 n.ro 104, nonché art. 204 del D.Lgs. 18.04.2016 n. 50 e ss.mm.
6. Di inviare copia della presente deliberazione ai capigruppo consiliari, ex art. 183, comma 2, del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2.
7. Di dare atto che la presente deliberazione, per effetto della legge costituzionale 18 ottobre 2001, n. 3, non è soggetta al controllo preventivo di legittimità e che ad essa va data ulteriore pubblicità, quale condizione integrativa d'efficacia, sul sito internet del Comune per un periodo di 5 anni, ai sensi della L.R. 29.10.2014 n. 10, nei casi previsti dal Decreto Legislativo n. 33 del 14 marzo 2013 e dalla Legge 6 novembre 2012, n. 190.

#### **successivamente**

stante l'urgenza di provvedere in merito;  
visto l'art. 183, comma 4, del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2;  
ad unanimità di voti favorevoli, espressi per alzata di mano,

#### **d e l i b e r a**

1. di dichiarare il presente atto immediatamente eseguibile, a'sensi della su richiamata normativa.

PARERI ISTRUTTORI ESPRESSI AI SENSI DELL'ART. 185 DEL CODICE DEGLI ENTI LOCALI DELLA REGIONE AUTONOMA TRENTINO ALTO ADIGE APPROVATO CON L.R. 03.05.2018 N. 2, NONCHE' DEL REGOLAMENTO SUI CONTROLLI INTERNI APPROVATO CON DELIBERAZIONE CONSILIARE N. 26 DI DATA 30.06.2016.

PROPOSTA DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE AVENTE AD OGGETTO:

**APPROVAZIONE RENDICONTO ANNUALE RELATIVO ALL'ATTIVITA' DELL'ASSOCIAZIONE IN PARTECIPAZIONE CON IL CONSORZIO S.T.N. VAL DI SOLE – ANNO 2020.**

PARERE DI REGOLARITA' TECNICA:

- Esaminata ed istruita la proposta di deliberazione in oggetto, si ritiene che la medesima sia conforme alla normativa tecnica che regola la materia, come richiesto dall'art. 185 del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2, nonché dall'art. 4 del Regolamento sui controlli interni vigente.

Data 31/03/2021

LA RESPONSABILE DEL  
SETTORE ECONOMICO FINANZIARIO  
F.to - dott.ssa Daniela Bezzi -

PARERE DI REGOLARITA' CONTABILE:

- Esaminata la proposta di deliberazione in oggetto e verificati gli aspetti contabili, formali e sostanziali che ad essa ineriscono, si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità contabile dell'atto, come richiesto dall'art. 185 del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2 e dall'art. 4 del Regolamento sui controlli interni vigente, nonché se ne attesta la copertura finanziaria, ciò in relazione anche alla programmazione economico-finanziaria dell'ente ed ai riflessi diretti e indiretti evidenziati nel presente atto.

Data 31/03/2021

LA RESPONSABILE DEL SERVIZIO  
FINANZIARIO  
F.to - dott.ssa Daniela Bezzi -

**VISTO IN ISTRUTTORIA:**

Espletata l'attività istruttoria si invia per l'adozione nella riunione giuntale del 31/03/2021.

IL SEGRETARIO COMUNALE  
F.to - dott. Giorgio Osele -

Data lettura del presente verbale, viene approvato e sottoscritto.

IL SINDACO  
F.to Cunaccia Barbara

IL SEGRETARIO COMUNALE  
dott. Giorgio Osele

---

**RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE**  
**(art. 183, comma 1°, del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2)**

Io sottoscritto Segretario comunale, certifico che copia del presente verbale viene pubblicato all'Albo telematico ove rimarrà esposto per 10 giorni consecutivi dal giorno **07/04/2021** al giorno **17/04/2021**.

**Il Segretario comunale**  
F.to dott. Giorgio Osele

---

Deliberazione divenuta esecutiva dopo il decimo giorno dall'inizio della sua pubblicazione ai sensi dell'art. 183, comma 3°, del Codice degli Enti Locali approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2.

Malé, 18/04/2021

**Il Segretario comunale**  
F.to dott. Giorgio Osele

---

Copia conforme all'originale, in carta libera per uso amministrativo

Malè, 15/07/2021

**Il Segretario comunale**  
dott. Giorgio Osele